

SUOMEN SÄÄDÖSKOKOELMA

2004

Julkaistu Helsingissä 14 päivänä huhtikuuta 2004

N:o 245—251

SISÄLLYS

N:o		Sivu
245	Valtioneuvoston asetus kansainvälisen sijoitustoiminnan ja monikansallisten yritysten neuvottelukunnasta annetun valtioneuvoston asetuksen 1 ja 2 §:n muuttamisesta	661
246	Maa- ja metsätalousministeriön asetus ympäristötuen perus- ja lisätoimenpiteistä sekä maatalouden ympäristötuen koulutukseen liittyvästä tuesta annetun maa- ja metsätalousministeriön asetuksen muuttamisesta	663
247	Maa- ja metsätalousministeriön asetus maatalouden ympäristötuen erityistuista annetun maa- ja metsätalousministeriön asetuksen muuttamisesta	668
248	Kauppa- ja teollisuusministeriön asetus äidinmaidonkorvikkeiden, vieroitusvalmisteiden ja lastenruokien torjunta-ainejäämistä annetun kauppa- ja teollisuusministeriön asetuksen muuttamisesta	670
249	Valtiovarainministeriön asetus valtiovarainministeriön työjärjestyksen muuttamisesta	671
250	Kauppa- ja teollisuusministeriön asetus kauppa- ja teollisuusministeriön työjärjestyksen 5 ja 14 §:n muuttamisesta	675
251	Ulkoasiainministeriön ilmoitus Ulkomaanedustuksen virkamiehille paikallisten erikoisolosuhteiden perusteella maksettavista korvauksista annetun ulkoasiainministeriön päätöksen muuttamisesta	676

N:o 245

Valtioneuvoston asetus

kansainvälisen sijoitustoiminnan ja monikansallisten yritysten neuvottelukunnasta annetun valtioneuvoston asetuksen 1 ja 2 §:n muuttamisesta

Annettu Helsingissä 1 päivänä huhtikuuta 2004

Valtioneuvoston päätöksen mukaisesti, joka on tehty kauppa- ja teollisuusministeriön esittelystä,

muutetaan kansainvälisen sijoitustoiminnan ja monikansallisten yritysten neuvottelukunnasta 2 päivänä huhtikuuta 2001 annetun valtioneuvoston asetuksen (335/2001) 1 ja 2 §, seuraavasti:

1 §

Asema ja tehtävät

Kauppa- ja teollisuusministeriön yhteydessä toimii neuvoa-antavana elimenä kansainvälisen sijoitustoiminnan ja monikansallisten yritysten neuvottelukunta.

Kansainvälisen sijoitustoiminnan ja monikansallisten yritysten neuvottelukunnan tehtävänä on

1) edistää tiedottamalla ja muilla julkisuutta lisäävillä toimenpiteillä Taloudellisen yhteistyön ja kehityksen järjestön (OECD) ministerineuvoston hyväksymien

(C(2000)96/LOPULLINEN) monikansallisia yrityksiä koskevien toimintaohjeiden tehokasta soveltamista ja toimia kansallisena yhteyselimenä yhdessä kauppa- ja teollisuusministeriön kanssa. Lausunnon siitä, onko yrityksen menettely toimintaohjeiden mukaista, antaa selvityspyynnön perusteella kauppa- ja teollisuusministeriö;

2) edistää ja koordinoida julkisen vallan toimenpiteitä vastuullisen yritystoiminnan kehittämiseksi yhdessä muiden viranomaisten, elinkeinoelämän ja muiden asianomaisten tahojen kanssa;

3) osallistua Taloudellisen yhteistyön ja kehityksen järjestön (OECD) kansainvälisen

sijoitustoiminnan ja monikansallisten yritysten komiteassa käsiteltävien asioiden valmisteluun; ja

4) käsitellä neuvottelukunnassa edustettuina olevien tahojen sen käsiteltäväksi antamat muut kansainvälistä sijoitustoimintaa ja monikansallisia yrityksiä koskevat asiat, jotka ovat esillä kahdensivuisesti tai kansainvälisissä järjestöissä.

2 §

Kokoonpano

Neuvottelukunnassa, jonka valtioneuvosto asettaa, on puheenjohtaja ja varapuheenjohtaja sekä enintään yhdeksän muuta jäsentä, joilla kullakin on henkilökohtainen varajäsen. Neuvottelukunnan toimikausi on kolme vuotta.

Helsingissä 1 päivänä huhtikuuta 2004

Kauppa- ja teollisuusministeri *Mauri Pekkarinen*

Neuvottelukunnassa tulee olla edustettuina kauppa- ja teollisuusministeriö, ulkoasiainministeriö, valtiovarainministeriö, työministeriö ja ympäristöministeriö sekä elinkeinoelämän, työntekijäjärjestöjen ja kansalaisjärjestöjen asiantuntemus.

Neuvottelukunnan puheenjohtaja määrätään kauppa- ja teollisuusministeriön ja varapuheenjohtaja ulkoasiainministeriön esityksestä.

Jos jäsen tai varajäsen eroaa kesken toimikautensa, määrää kauppa- ja teollisuusministeriö hänen tilalleen uuden jäsenen jäljellä olevaksi toimikaudeksi.

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä toukokuuta 2004.

Ennen tämän asetuksen voimaantuloa voidaan ryhtyä sen täytäntöönpanon edellyttämiin toimenpiteisiin

Neuvotteleva virkamies Jorma Immonen

N:o 246

Maa- ja metsätalousministeriön asetus**ympäristötuen perus- ja lisätoimenpiteistä sekä maatalouden ympäristötuen koulutukseen liittyvästä tuesta annetun maa- ja metsätalousministeriön asetuksen muuttamisesta**

Annettu Helsingissä 6 päivänä huhtikuuta 2004

Maa- ja metsätalousministeriön päätöksen mukaisesti *muutetaan* ympäristötuen perus- ja lisätoimenpiteistä sekä maatalouden ympäristötuen koulutukseen liittyvästä tuesta 30 päivänä kesäkuuta 2000 annetun maa- ja metsätalousministeriön asetuksen (646/2000) 11 §:n 1 ja 2 momentti ja 20 §:n 4 momentti sellaisina kuin niistä ovat 11 §:n 2 momentti asetuksessa 463/2001 ja 20 §:n 4 momentti asetuksessa 1278/2001, sekä liitteen 1 osan A neljäs kappale, liitteen 2 osa A ja liitteen 3 toinen kappale, sellaisina kuin niistä ovat liitteen 2 osa A asetuksessa 389/2003 ja liite 3 asetuksessa 1207/2000, sekä *lisätään* 6 §:ään, sellaisena kuin se on asetuksessa 1278/2001, uusi 4 momentti, jolloin nykyinen 4 momentti siirtyy 5 momentiksi, seuraavasti:

6 §

Viljelijäkoulutus

Koulutukseksi hyväksytään myös sellainen ympäristötuen sitoumukseen liittyvä koulutus, joka on suoritettu ennen sitoumuksen antamista.

kulla tarkoitetaan itse kulkevia ja traktori-käyttöisiä kasvinsuojeluruiskuja. Uusi kasvinsuojeluruisku, joka täyttää standardisarjan SFS-EN 12761 vaatimukset ja josta on Maatalouden tutkimuskeskuksen maatalousteknologian tutkimusyksikön tai vastaavan muun laitoksen myöntämä kirjallinen todistus ja hyväksymismerkintä, katsotaan testatuksi. Testauksesta on oltava kirjallinen todistus.

Kasvinsuojeluaineita maatalon pelloille leivittävän henkilön on käytävä kasvinsuojeluaineiden käyttökoulutuksessa joka viides vuosi. Jos viisi vuotta umpeutuu kasvukauden päätyttyä, on kasvinsuojeluaineiden käyttökoulutuksessa käytävä ennen seuraavan kasvukauden alkua. Koulutukseen osallistumisesta on oltava kirjallinen todistus. Tukiehtojen mukaiseksi koulutukseksi hyväksytään ainoastaan ne koulutuspäivät, jotka työvoimaja elinkeinokeskuksen maaseutuosasto on etukäteen hyväksynyt 34 §:ssä säädetyllä tavalla. Koulutukseksi hyväksytään myös kasvintuotannon tarkastuskeskuksen järjestämä

11 §

Kasvinsuojelu

Kasvinsuojeluaineiden levitykseen käytettävä kasvinsuojeluruisku on testattava joka viides vuosi kasvintuotannon tarkastuskeskuksen valtuuttamalla testaajalla. Jos viisi vuotta umpeutuu kasvukauden päätyttyä, on kasvinsuojeluaineiden levitykseen käytettävä kasvinsuojeluruisku testattava ennen seuraavan kasvukauden alkua. Kasvinsuojeluruis-

myrkyllisten torjunta-aineiden erityistutkinto. Koska erityistutkinto on voimassa kymmenen vuotta, on kuudentena voimassaolovuonna joko käytävä kasvinsuojeluaineiden käyttökoulutus tai uusittava erityistutkinto. Edellä mainitun mukainen koulutus on käytävä ensimmäisen sitoumusvuoden loppuun mennessä. Koulutukseksi hyväksytään myös sellainen ympäristötuen sitoumukseen liittyvä koulutus, joka on suoritettu ennen sitoumuksen antamista.

20 §

Tuotantoeläinten hyvinvoinnin edistäminen

Viljelijän on osallistuttava tuotantoeläinten hyvinvointia koskevaan yksipäiväiseen koulutukseen perustoimenpiteisiin sisältyvien koulutuspäivien lisäksi. Kyseisen koulutuksen voi suorittaa henkilökohtaisesti joko sitoumuksen antanut viljelijä, hänen puolison-

Helsingissä 6 päivänä huhtikuuta 2004

Maa- ja metsätalousministeri *Juha Korkeaoja*

sa tai tilanhoitoon osallistuva henkilö. Jos kyseessä on kuolinpesän harjoittama tai yhteisömuodossa harjoitettava maatilatalous, on maatilan hoidosta vastaavan henkilön täytettävä tässä tarkoitettu koulutusvaatimus. Koulutus on suoritettava ensimmäisen sitoumusvuoden aikana eli ennen 31 päivää toukokuuta kyseisenä vuonna. Koulutukseen osallistumisesta on oltava kirjallinen todistus. Tässä tarkoitetuksi koulutukseksi voidaan hyväksyä ainoastaan ne koulutuspäivät, jotka työvoimaja elinkeinokeskuksen maaseutuosasto on etukäteen hyväksynyt 34 §:ssä säädetyllä tavalla. Koulutukseksi hyväksytään myös sellainen ympäristötuen sitoumukseen liittyvä koulutus, joka on suoritettu ennen sitoumuksen antamista.

Tämä asetus tulee voimaan 14 päivänä huhtikuuta 2004.

Ennen asetuksen voimaantuloa voidaan ryhtyä sen täytäntöönpanon edellyttämiin toimenpiteisiin.

Ylitarkastaja Marketta Lehtonen

Peltokasvien peruslannoitus

Maataloustuotteiden luonnonmukaisesta tuotantotavasta ja siihen viittaavista merkinnöistä maataloustuotteissa ja elintarvikkeissa annetussa neuvoston asetuksessa (ETY) N:o 2092/91 tarkoitetulla tavalla luonnonmukaista tuotantoa harjoittavalla tilalla voidaan kuitenkin rukiille ja syysvehnälle käyttää typpeä syksyllä enintään 30 kg/ha, kun keväällä annettavaa typpimäärää vähennetään sitä vastaavasti. Tällaisella tilalla voidaan osa rukiin ja syysvehnän fosforista antaa keväällä, jolloin syksyllä annettua fosforimäärää on vähennettävä sitä vastaavasti. Avokesannon jälkeen kylvettävää pyydys- tai kerääjäkasvia voidaan lannoittaa samoin kuin monivuotista viherkesantoa.

Osa A

Ympäristötuen tarkennetun lannoituksen typpilannoitustaso

Suurimmat sallitut typpilannoitustasot vilja- ja öljykasveilla, kun saavutettu satotaso on viljoilla 4000 kg/ha ja öljykasveilla 2000 kg/t

Typpilannoitus enintään kg/ha

KASVI Viljat ja öljykasvit	Etelä-Suomi Viljelyvyöhykkeet 1 ja 2			Keski-Suomi Viljelyvyöhyke 3 ja 4:n edullisimmat osa			Pohjois-Suomi Viljelyvyöhykkeet 4 ja 5		
	Savi- ja hiesumaat	Karkeat kivennäismaat	Eloperäiset maat	Savi- ja hiesumaat	Karkeat kivennäismaat	Eloperäiset maat	Savi- ja hiesumaat	Karkeat kivennäismaat	Eloperäiset maat
OHRA Optima,Annabell, Tolar, SW Wikingett, Viskosa,Tofta,Video,Mentor,Barke, Luberon,Scarlett,Inari,Prisma	110	100	60	100	90	60			
Tyra,Saana,Viivi,Mette,Kustaa, Kymppi,Kinnan,Filippa,Ida,Gaute	110	100	60	100	90	60			
Rolfi,Arve,Artturi,Loviisa	100	80	50	90	80	60	90	80	70
Kunnari,Thule,Jyvä,Erkki,Pohto	100	80	50	90	80	60			
Botnia	90	70	40	80	70	60			
MALLASOHRRA Olutmaltaat Barke,	90	80	60	90	80	50			
Saana,Scarlett,Kustaa	90	80	60	90	80	50			
Entsyymimaltaat Hjan Pokko	90	80	40	90	70	50			
Kilta	90	70	40	80	70	50			
KAURA Salo,Katri,Belinda,Virma, Kolbu,Roope	110	90	60	110	90	70			
Freja,Suomi,Revisor,Lisbeth, Puhti,Yty	100	90	50	100	90	60			
Fiia, SW Vaasa,Aslak,Aarre, Veli,Svala,Leila	100	90	50	100	90	60	80	80	60
KEVÄTVEHNA Bastian,Zebra,Anniina,Tjalve, Vinjett,Amaretto,Kruunu,Mahti	120	110	70	110	100	70			
Luja,Manu,Heta,Satu	120	110	70	110	100	70			
Reno,Runar	110	90	50	90	80	60			
Kadett	110	90	50	90	80	60			

Viljat ja öljykasvit	Etelä-Suomi Viljelyvyöhykkeet 1 ja 2			Keski-Suomi Viljelyvyöhyke 3 ja 4:n edullisimmat osa			Pohjois-Suomi Viljelyvyöhykkeet 4 ja 5		
	Savi- ja hiesumaat	Karkeat kivennäismaat	Eloperäiset maat	Savi- ja hiesumaat	Karkeat kivennäismaat	Eloperäiset maat	Savi- ja hiesumaat	Karkeat kivennäismaat	Eloperäiset maat
KEVÄTRYPSI SW Rebus,Riikka,Pouta,Kulta,Tuli, Harmoni,Valo,Hohto	120	100	70	110	100	70			
KEVÄTRAPSI Sponsor,Wildcat,Kunto Sanni,Hyölä 38	120	110	80						
HERNE JA HARKAPAPU Karita	50	50	40	50	50	40			
Muut lajikkeet ilman tukikasvia	40	40	30	40	40	30			
Muut lajikkeet tukikasvin kanssa	60	60	30	60	60	30			
RUIS SYKSYLLÄ	30	30	20	30	30	20	30	30	
RUIS KEVAALLA Picasso,Mader,Espritt	120	100	40	110	90	40			
Walet,Amilo	110	90	40	100	80	40			
Elvi,Akusti,Kartano,Rihti	110	90	40	80	70	40			
Ponsti, Anna	100	80	40	80	60	40			
Hjan Jussi,Voima	100	80	40	80	60	40	50	50	40
Sampo	80	60	30	60	50	30	40	40	40
Ensi				60	50	30	40	40	40
KEVÄTRUIS Juuso	100	80	60						
SYYSVEHNA SYKSYLLÄ	30	30	20	30	30	20			
SYYSVEHNA KEVAALLA Tarso,Gunbo,Tryggve,Urho,Folke, Kosack,Ramiro	120	110	50						
Hjan Ilves,Pitko,Aura,Otso	120	100	40	110	90	30			
RUISVEHNA SYKSYLLÄ	30	30	20	30	30	20			
RUISVEHNA KEVAALLA Pinokio,Fidelio,Prego,Ulrrika, Moreno	120	110	40	120	100	30			

Jos esikasvin oljet on jätetty maahan, sallittu typpimäärä on 10 kg taulukossa ilmoitettua suurempi

Jos typpilannoitteiden määrä (typen määrä lannoitteissa) ylittää 170 kg/ha/v, määrä on jaettava vähintään kahteen erään joiden levittämisen välinen aika on vähintään kaksi viikkoa

Tämän liitteen D -osassa tarkoitettua typpilannoituksen tarkentamista satotason perusteella ei sovelleta syysviljojen syyslannoituksiin. Näiden osalta oheisia taulukkoarvoja ei saa ylittää

MAATALOUDEN YMPÄRISTÖTUEN KOULUTUKSEEN LIITTYVÄ TUKI**Viljelijäkoulutukset ja alueellinen materiaalityönto**

Tukea voidaan myöntää viljelijöiden ja puutarhayrittäjien koulutukseen, joka koskee ympäristötukijärjestelmän esittelyä, ympäristön kannalta hyvien viljelymenetelmien käyttöön-ottoa, kasvinsuojeluaineiden, lannoitteiden ja lannan levitystä sekä niihin liittyvien laitteistojen käyttöä, suojavyöhykkeiden, kosteikkojen ja laskeutusaltaiden perustamista ja hoitoa, luonnonmukaisia tuotantomenetelmiä, maisemanhoitoa, luonnon monimuotoisuuden edistämistä, perinnebiotooppien hoitoa tai muita ympäristötuen toimenpiteitä. Tukea voidaan myöntää edellä mainitun koulutuksen järjestämiseen ja toteuttamiseen sekä ympäristötuen toimenpiteisiin liittyvän neuvonta-, koulutus- ja esimateriaalin tuottamiseen. Maaseutuosastot voivat myöntää tukea vain sellaisen materiaalin tuottamiseen, joka on tarkoitettu alueelliseen käyttöön.

N:o 247

Maa- ja metsätalousministeriön asetus**maatalouden ympäristötuen erityistuista annetun maa- ja metsätalousministeriön asetuksen muuttamisesta**

Annettu Helsingissä 6 päivänä huhtikuuta 2004

Maa- ja metsätalousministeriön päätöksen mukaisesti *kumotaan* maatalouden ympäristötuen erityistuista 30 päivänä kesäkuuta 2000 annetun maa- ja metsätalousministeriön asetuksen (647/2000) 16 §:n 3 momentti, *muutetaan* 9 §:n 1 momentti, 19 §:n 3 ja 4 momentti ja 22 §:n 4 momentti, sellaisina kuin niistä ovat 19 §:n 3 ja 4 momentti viimeksi asetuksella 390/2003 muutetussa 19 §:ssä ja 22 §:n 4 momentti asetuksella 390/2003 muutetussa 22 §:ssä, sekä *lisätään* 9 §:ään, sellaisena kuin se on muutettuna asetuksilla 399/2002 ja 390/2003, uusi 5 momentti, jolloin nykyiset 5—7 momentit siirtyvät 6—8 momentiksi, seuraavasti:

9 §

Erityistuen vuosittaisen maksatuksen hakeminen ja maksaminen

Erityistukien maksatusta on haettava vuosittain erityistuen sopimuksen tekovuotta seuraavasta vuodesta alkaen. Hakemus on tehtävä vuosittaisessa pinta-alatukea koskevassa hakemuksessa. Jos viljelijä ei hae pinta-alatukea koskevassa hakemuksessa tarkoitettuja tukia, maksatusta on haettava erikseen työvoima- ja elinkeinokeskuksen maaseutu-osastolle toimitettavalla kirjallisella hakemuksella. Viljelijän on toimitettava tässä tarkoitettu erillinen hakemus asianomaiseen työvoima- ja elinkeinokeskukseen viimeistään vuosittaisen pinta-alatukea koskevan hakemuksen viimeisenä jättöpäivänä. Erityistuki voidaan maksaa sopimuskauden aikana kerran jokaiselta sopimusvuodelta ja enintään niin monta kertaa kuin on sopimusvuosien lukumäärä.

Jos lannan käytön tehostamista koskeva sopimuskausi alkaa lokakuun 1 päivästä lukien, tukea maksetaan ensimmäisen kerran seuraavana vuonna levitetystä lannasta. Tällöin on lannan levitysvuoden lokakuun 31 päivään mennessä edellä 3 momentissa tarkoitettulla tavalla ilmoitettava, kuinka paljon lantaa on levitetty tai levitetään kullekin sopimuslohkolle kyseisen lannan levitysvuoden kasvukauden aikana.

19 §

Sopimus lannan käytön tehostamisesta

Lannan käytössä on noudatettava Euroopan parlamentin ja neuvoston asetusta (EY) N:o 1774/2002 muiden kuin ihmisravinnoksi tarkoitettujen eläimistä saatavien sivutuotteiden terveyssäännöistä, sekä muita lannan varastoinnista ja käytöstä annettuja säännöksiä. Vastaanotettu lanta on levitettävä pelloille

kasvien lannoitteeksi ympäristötuen ehtojen mukaisesti. Lannanlevitysmäärät on merkittävä lohkokohtaisesti muistiinpanoihin. Jos lantaa vastaanotetaan yhteislantalasta, lannan sisältämä typpi ja fosfori on laskettava mukaan ravinnemääriin kyseisestä lannasta tehdyn lanta-analyysin tietojen perusteella.

Sopimuksen tehnyt viljelijä ei saa luovuttaa omalla tilallaan syntyvää lantaa käytettäväksi tilan ulkopuolella eikä lantaa luovuttava viljelijä voi tehdä lannan käytön tehostamista koskevaa sopimusta. Sopimuksen tehneen osakeyhtiön, muun yhtiön tai muun vastaavan yhteisön osakas tai yhtiömies ei saa luovuttaa omalta tilaltaan lantaa yhteisölle. Jos viljelijä itse toimittaa lantaa yhteislantalaan, viljelijä ei voi tehdä sopimusta kyseisen lantalan lannan vastaanotosta. Jos viljelijä on osakas osakeyhtiössä, muussa yhtiössä tai muussa vastaavassa yhteisössä, hän ei voi tehdä sopimusta lannan käytön tehostamisesta kyseisen yhteisön luovuttamasta lannasta.

Helsingissä 6 päivänä huhtikuuta 2004

Maa- ja metsätalousministeri *Juha Korkeaoja*

22 §

Sopimus luonnon monimuotoisuuden edistämisestä

Sopimusaluetta ei saa metsittää, lannoittaa eikä käsitellä torjunta-aineilla. Laidunnus on tapauskohtaisesti sallittua ja se tulee toteuttaa niin, että se ei aiheuta alueen kasvillisuuden haitallista rehevöitymistä tai eroosiota. To-teutuksessa käytettävien kasvilajien on oltava alueelle tyypillisiä luonnonkasveja. Lintujen levähdys- ja ruokailualueilla voidaan kuitenkin viljellä tavanomaisia viljelykasveja.

Tämä asetus tulee voimaan 14 päivänä huhtikuuta 2004.

Ennen asetuksen voimaantuloa voidaan ryhtyä sen täytäntöönpanon edellyttämiin toimenpiteisiin.

Ylitarkastaja Marketta Lehtonen

N:o 248

Kauppa- ja teollisuusministeriön asetus**äidinmaidonkorvikkeiden, vieroitusvalmisteiden ja lastenruokien torjunta-ainejäämistä annetun kauppa- ja teollisuusministeriön asetuksen muuttamisesta**

Annettu Helsingissä 6 päivänä huhtikuuta 2004

Kauppa- ja teollisuusministeriön päätöksen mukaisesti *muutetaan* äidinmaidonkorvikkeiden, vieroitusvalmisteiden ja lastenruokien torjunta-ainejäämistä 29 kesäkuuta 2000 annetun kauppa- ja teollisuusministeriön asetuksen (643/2000) 6 §:n 1 momentti ja liitteen 1 otsikko, sellaisina kuin ne ovat asetuksessa 167/2004, seuraavasti:

6 §

Liite 1

Kielletyt torjunta-aineet ja eräiden torjunta-ainejäämien enimmäismäärät

Liitteessä 1 mainittuja torjunta-aineita ei saa käyttää äidinmaidonkorvikkeiden, vieroitusvalmisteiden tai lastenruokien valmistukseen tarkoitettussa maataloustuotannossa. Valvonnan osalta katsotaan, että näitä aineita ei ole käytetty maataloustuotannossa, jos niiden enimmäismäärät ovat alle 0,003 mg/kg nautintavalmiissa tuotteessa.

Torjunta-aineet, joita ei saa käyttää äidinmaidonkorvikkeiden, vieroitusvalmisteiden tai lastenruokien valmistukseen tarkoitettussa maataloustuotannossa (enimmäismäärä alle 0,003 mg/kg nautintavalmiissa tuotteessa)

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä toukokuuta 2004.

Helsingissä 6 päivänä huhtikuuta 2004

Kauppa- ja teollisuusministeri *Mauri Pekkarinen*

Ylitarkastaja Anna Lemström

N:o 249

Valtiovarainministeriön asetus
valtiovarainministeriön työjärjestyksen muuttamisesta

Annettu Helsingissä 7 päivänä huhtikuuta 2004

Valtiovarainministeriön päätöksen mukaisesti
kumotaan 23 päivänä tammikuuta 2001 annetun valtiovarainministeriön työjärjestyksen (54/2001) 14 §,

muutetaan 2 §:n 3 momentti, 3 §:n 8 kohta, 4 §:n 6 ja 7 kohta, 20 §:n 3 momentti, 27 §:n 2 momentti, 29 §:n 2 momentti, 33 §:n otsikko, 39—41, 44—46 §, 48 §:n 3 momentin 3 kohta ja 49 § sekä 57 §:n 4 momentti, sellaisina kuin niistä ovat 27 §:n 2 momentti, 29 §:n 2 momentti ja 46 § asetuksessa 1402/2001, sekä

lisätään 2 §:ään, sellaisena kuin se on osaksi mainitussa asetuksessa 1402/2001 ja asetukseen 611/2003, uusi 2 momentti, jolloin nykyinen 2 momentti ja muutettu 3 momentti siirtyvät 3 ja 4 momentiksi, asetukseen uusi 8 a §, 33 §:ään uusi 1 momentti, jolloin nykyinen 1—4 momentti siirtyvät 2—5 momentiksi, seuraavasti:

2 §

Osastot, yksiköt ja esikuntaelimet

Lisäksi ministeriössä on valtiovarain controller -toiminto.

Mitä tässä työjärjestyksessä on sanottu osastosta, noudatetaan 1 momentissa mainittujen perusyksiköiden lisäksi soveltuvin osin 2 momentissa mainittuun valtiovarain controller -toimintoon ja 3 momentissa tarkoitettuihin esikuntaelimiin.

3 §

Kansantalousosasto

Kansantalousosasto valmistelee asiat, jotka koskevat:

8) valtion tilinpäätöskertomukseen otettavia selvityksiä taloudellisesta kehityksestä, talous- ja rakennepolitiikasta ja talous- ja rakennepoliittisten toimenpiteiden vaikutusten arvioinnista;

4 §

Budjettiosasto

Budjettiosasto valmistelee asiat, jotka koskevat:

6) valtion kirjanpidon, tuloksellisuuden ja johdon laskentatoimen sekä muiden seurantajärjestelmien, tilinpäätöksen ja tilinpäätösmenettelyn yleisiä perusteita sekä valtion tilinpäätöskertomusta;

7) valtion taloudenhoidon valvonnan ja tarkastustoimen yleisiä perusteita;

8 a §

Valtiovarain controller -toiminto

Valtiovarain controller -toiminnon tehtävistä säädetään valtion talousarviosta annetussa laissa (423/1988) ja valtion talousarviosta annetussa asetuksessa (1243/1992).

20 §

Laajennettu johtoryhmä

Laajennettuun johtoryhmään kuuluvat valtiosihteerin kansliapäällikkönä lisäksi virkamiesjäsenenä alivaltiosihteerit, osastopäälliköt, hallintojohtaja ja kansainvälisten asioiden sihteeristön päällikkö.

27 §

Osastopäällikön tehtävät

Hallintojohtajasta, valtioneuvoston tietohallintoyksikön päällikkönä toimivasta tietohallintojohtajasta, valtioneuvoston controllerista, kansainvälisten asioiden sihteeristön päälliköstä ja viestinnän päälliköstä on soveltuvien osin voimassa, mitä 1 momentissa ja muualla tässä työjärjestyksessä säädetään osastopäälliköstä.

29 §

Sijaisten määrääminen

Osastopäällikön, hallintojohtajan ja valtioneuvoston tietohallintoyksikön päällikkönä toimivan tietohallintojohtajan sijaiset määrää valtiosihteerin kansliapäällikkönä. Valtioneuvoston controllerin sijaisesta säädetään valtion talousarviosta annetussa laissa.

33 §

Osastojen välinen yhteistyö ja osastoille tiedottaminen

Ministeriön osastot ja yksiköt antavat tar-

peen mukaan toimialansa asiantuntijapalveluita toiselle osastolle ja yksikölle niiden käsitellessä asiaa, joka koskee osaksi myös toisen osaston toimialaa. Asianomaiset osastopäälliköt sopivat kulloinkin tarkemmin asiantuntijapalveluiden antamisesta toiselle osastolle ja osastojen yhteisestä valmistelusta. Valtiosihteerin kansliapäällikkönä tai asianomainen alivaltiosihteerin määrää tarvittaessa osastojen yhteisestä valmistelusta.

39 §

Ministerin ratkaisuvallta

Ministerin ratkaisuvallasta säädetään valtioneuvostosta annetussa laissa (175/2003).

40 §

Virkamiesten ratkaisuvallta

Ministeriön esittelijöinä toimivien virkamiesten ratkaistavaksi voidaan antaa valtioneuvoston ohjesäännön (262/2003) 36 §:ssä säädettyjä, muita kuin yhteiskunnallisesti tai taloudellisesti merkittäviä asioita siten kuin tässä työjärjestyksessä tarkemmin säädetään.

Valtioneuvoston controllerin ja apulaiscontrollerin ratkaisuvallasta valtiovain controller -toiminnon havaintojen esittämistä ja tietojen pyytämistä ja antamista koskevissa asioissa säädetään valtion talousarviosta annetussa laissa.

41 §

Yhteiskunnallisesti tai taloudellisesti merkittävä asia

Ministeri ratkaisee asian, jonka virkamies muutoin saisi ratkaista, jos se on yhteiskunnallisesti tai taloudellisesti merkittävä taikka jos siitä on hankittava valtioneuvoston rahasiainvaliokunnan lausunto.

Jos on epäselvää tai harkinnanvaraista, onko asia katsottava yhteiskunnallisesti tai taloudellisesti niin merkittäväksi, että se on saatettava ministerin ratkaistavaksi, ministeri päättää, katsotaanko asia sellaiseksi. Ennen kysymyksen saattamista ministerin ratkaista-

vaksi, on esittelijän neuvoteltava asiasta sen virkamiehen kanssa, jolle ratkaisuvälillä muutoin kuuluisi.

44 §

Ministerin ratkaistavat nimitysasiat

Ministerin ratkaistavia nimitysasioita ovat:

1) ministeriön päätettävä virkaan nimittäminen ja työsopimussuhteeseen ottaminen silloin, kun asianomaisen tehtäväkohtainen palkanosa määräytyy perusvaativuustason 10 tai sitä ylemmän tason mukaisesti sekä kun euromääräiseksi määrätty palkkaus vastaa vaativuustason 102 palkkausta tai on sitä suurempi;

2) ministeriön päätettävä määräaikaiseen virkasuhteeseen nimittäminen silloin, kun vastaavaan virkaan nimittää tasavallan presidentti tai valtioneuvosto.

45 §

Hallinnollisen alivaltiosihteerin ratkaistavat nimitysasiat

Hallinnollisen alivaltiosihteerin ratkaistavia nimitysasioita ovat:

1) ministeriön päätettävä virkaan nimittäminen ja työsopimussuhteeseen ottaminen silloin, kun virkaa tai tehtävää ei ole sijoitettu 46 §:ssä mainittujen päälliköiden johdettaviin organisaatioihin ja asian ratkaiseminen ei 44 §:n nojalla kuulu ministerille;

2) ministeriön päätettävä määräaikaiseen virkasuhteeseen nimittäminen silloin, kun vastaavaan virkaan nimittää ministeri.

46 §

Osastopäällikön ja eräiden muiden päälliköiden ratkaistavat nimitysasiat

Osastopäällikön, hallintojohtajan, valtioneuvoston tietohallintoyksikön päällikönä toimivan tietohallintojohtajan sekä valtioneuvoston controllerin ratkaistavia ministeriössä päätettäviä nimitysasioita ovat:

1) ministeriön päätettävä virkaan nimittäminen ja työsopimussuhteeseen ottaminen silloin, kun virka tai tehtävä on sijoitettu

heidän johdettavaansa organisaatioon ja asian ratkaiseminen ei 44 §:n nojalla kuulu ministerille;

2) ministeriön päätettävä määräaikaiseen virkasuhteeseen nimittäminen silloin, kun tehtävä on sijoitettu heidän johdettavaansa organisaatioon eikä asian ratkaiseminen 45 §:n 2 kohdan nojalla kuulu hallinnolliselle alivaltiosihteerille.

48 §

Ministeriössä päätettävä virkavapaus

Yli kolmen kuukauden pituisen harkinnanvaraisen virkavapauden tai vastaavan vapautuksen myöntää:

3) asianomainen osastopäällikkö, hallintojohtaja, valtioneuvoston tietohallintoyksikön päällikönä toimiva tietohallintojohtaja tai valtioneuvoston controller, jos nimitystoimivalta on hänellä.

49 §

Valtiosihteerin kansliapäällikkönä ratkaistavat asiat

Valtiosihteeri kansliapäällikkönä ratkaisee asiat, jotka koskevat lausunnon antamista asioissa, jotka kuuluvat useamman kuin yhden osaston tai yksikön toimialaan, jollei asia 50 §:n nojalla kuulu alivaltiosihteerin ratkaistavaksi.

Valtiosihteeri kansliapäällikkönä ratkaisee myös asiat, jotka koskevat lausunnon antamista valtion talousarviosta annetun asetuksen 13 §:n 2 ja 3 momentissa sekä 17 §:n 3 momentissa tarkoitetuissa asioissa.

57 §

Viranomaisen toiminnan julkisuudesta annetussa laissa tarkoitettujen asioiden ratkaiseminen

Viranomaisen toiminnan julkisuudesta annetun lain 28 §:ssä tarkoitettujen tietojen saamiseen tieteellistä tutkimusta tai muuta mainitussa lainkohdassa tarkoitettua tarkoi-

tusta varten antaa hallintojohtaja. Valtioneuvoston controller antaa kuitenkin luvan siltä osin kuin tietojen saaminen koskee valtiovarain controller -toiminnon tietoja ja asiakirjoja.

Tämä asetus tulee voimaan 15 päivänä huhtikuuta 2004.

Helsingissä 7 päivänä huhtikuuta 2004

Valtiovarainministeri *Antti Kalliomäki*

Ennen asetuksen voimaantuloa saadaan ryhtyä sen täytäntöönpanemiseksi tarpeellisiin toimenpiteisiin.

Tämän asetuksen 3 §:n 8 kohtaa ja 4 §:n 6 kohtaa sovelletaan ensimmäisen kerran varainhoitovuodelta 2004 laadittavaan valtion tilinpäätöskertomukseen.

Hallitusneuvos, hallintojohtaja Heikki Euramo

N:o 250

Kauppa- ja teollisuusministeriön asetus
kauppa- ja teollisuusministeriön työjärjestyksen 5 ja 14 §:n muuttamisesta

Annettu Helsingissä 7 päivänä huhtikuuta 2004

Kauppa- ja teollisuusministeriön päätöksen mukaisesti
muutetaan 1 päivänä helmikuuta 2002 annetun kauppa- ja teollisuusministeriön työjärjestyksen (99/2002) 5 ja 14 § seuraavasti:

3 luku

Ministeriön organisaatio

5 §

Toimintayksiköt

Ministeriön toimintayksiköjä ovat elinkeino-osasto, energiaosasto, markkinaosasto, teknologiaosasto ja osastoon rinnastettava omistajapolitiikan yksikkö sekä osastojen ulkopuolisina suoraan kansliapäällikön alaisina muina toimintayksikköinä hallintoyksikkö, talousyksikkö, tarkastusyksikkö ja viestintä yksikkö.

Helsingissä 7 päivänä huhtikuuta 2004

14 §

Viestintäyksikkö

Viestintäyksikkö avustaa ministeriön johtoa, osastoja ja yksiköitä ulkoisessa ja sisäisessä viestinnässä. Yksikkö vastaa viestinnän suunnittelusta, koordinoinnista, toteutuksesta ja kehittämisestä.

Tämä asetus tulee voimaan 15 päivänä huhtikuuta 2004.

Kauppa- ja teollisuusministeri *Mauri Pekkarinen*

Kansliapäällikkö Erkki Virtanen

SDK/SÄHKÖINEN PAINOS

N:o 251

Ulkoasiainministeriön ilmoitus**Ulkomaanedustuksen virkamiehille paikallisten erikoisolosuhteiden perusteella maksettavista korvauksista annetun ulkoasiainministeriön päätöksen muuttamisesta**

Annettu Helsingissä 31 päivänä maaliskuuta 2004

Ulkoasiainministeriö ilmoittaa Suomen sädöskokoelmasta 25 päivänä helmikuuta 2000 säädetyin lain (188/2000) 2 luvun nojalla:

Ulkoasiainministeriö on antanut seuraavat päätökset:

Päätöksen nimike	n:o	antopäivä	voimaantulo- päivä
Ulkoasiainministeriön päätös ulkomaanedustuksen virkamiehille paikallisten erikoisolosuhteiden perusteella maksettavista korvauksista annetun ulkoasiainministeriön päätöksen muuttamisesta	90-91	31.3.2004	1.4.2004

Edellä mainitut päätökset on julkaistu ulkoasiainministeriön määräyskokoelmassa. Päätökset ovat saatavissa ulkoasiainministeriöstä, osoite PL 176, 00161 Helsinki, puhelin (09) 1605 5339.

Helsingissä 31 päivänä maaliskuuta 2004

Ulkoasiainministeri *Erkki Tuomioja*

Osastopäällikkö Pekka Wuoristo

JULKAISIJA: OIKEUSMINISTERIÖ

N:o 245—251, 2 arkkia